

# Jabra

## BT4010

BRUGERVEJLEDNING

---

A BRAND BY

 Netcom

## DANSK

TAK .....	2
OM JABRA BT4010 .....	2
HEADSETFUNKTIONER .....	3
BRUG AF JABRA BT4010 .....	4
SÅDAN VIRKER DISPLAYET .....	4
BÆREMÅDE .....	6
SÅDAN .....	7
FEJLFINDING OG OFTE STILLEDE SPØRGSMÅL .....	8
BRUG FOR MERE HJÆLP? .....	9
PLEJE AF HEADSETTET .....	9
ADVARSEL! .....	10
GARANTI .....	13
CERTIFICERING OG SIKKERHEDSGODKENDELSE .....	14
ORDLISTE .....	15

## TAK

Tak for købet af Jabra BT4010 Bluetooth®-headsettet. Vi håber, at du er glad for det. Brugervejledningen vil hjælpe dig med at komme i gang og få det bedste ud af dit headset.

## OM JABRA BT4010

**Bemærk! Før du bruger dit nye Jabra BT4010-headset, skal du først lade det helt op og indstille det ved at 'parre det' med en Bluetooth-enhed, du har valgt.**

### 1 LCD-display

Med batteri, Bluetooth og opkaldsvisning

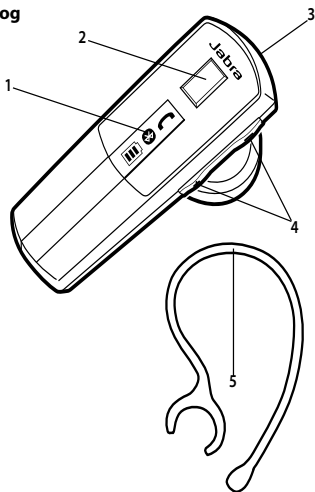
### 2 Besvar/afslut-knap

Tryk på og hold nede for at tænde og slukke headsettet  
Tryk let for at besvare eller afslutte et opkald

### 3 Opladerstik

### 4 Lydstyrke op/lydstyrke ned

### 5 Ørekrog



## HEADSETFUNKTIONER

### **Med Jabra BT4010 kan du gøre alt dette:**

- Besvare opkald
- Afslutte opkald
- Afvise opkald\*
- Foretage stemmeopkald\*
- Genkalde det sidst opkaldte nummer\*
- Sætte opkald på vent\*
- Parkere et opkald\*

### **LCD-display**

- Batteristatus
- Status på Bluetooth-forbindelse
- Opkaldsstatus

### **Specifikationer**

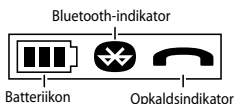
- Op til 6 timers taletid og 150 timers standby-tid
- Genopladeligt batteri med opladning fra stikkontakt. Andre opladningsmuligheder: pc via USB-kabel eller med billader (medfølger ikke)
- LCD-display med indikator til status og batteri
- Mål: L 49 x B 17 x D 27,9 mm
- Vægt 10 g
- Kvalificeret til bluetooth vers. 2.0 + EDR (enhanced data rate) og understøtter headset og håndfri profiler til telefonsamtaler
- E-SCO for bedre lyd kvalitet
- 28-bit kryptering
- Rækkevidden er op til 10 meter







## BRUG AF JABRA BT4010

Jabra BT4010 er nem at betjene. Knappen Besvar/afslut opkald på headsettet har forskellige funktioner, afhængigt af hvordan du trykker på den.

Vejledning	Trykkets varighed
Tryk let	Tryk kortvarigt
Tryk let to gange	To hurtigt gentagne tryk
Tryk	Ca. 1 sekund
Tryk, og hold nede	Ca. mere end 3 sekunder

## SÅDAN VIRKER DISPLAYET



 Under 10 minutters taletid	 Headset til, batteristatus vises	<b>Ingen batteriindikator:</b> Headset fra
 I parringstilstand	 Tilsluttet til telefon	<b>Intet bluetoothikon:</b> Ikke tilsluttet til telefon
 Indgående eller udgående opkald	 Igangværende opkald	<b>Ingen opkaldsindikator:</b> Intet opkald

## 1. Opladning af headsettet

Sørg for, at Jabra BT4010-headsettet er fuldt opladet, før du bruger det. Brug vekselstrømadapteren til opladning fra en stikkontakt. Headsettet viser, hvor meget det er opladet under opladning:

Det ser du	Det ser du
1. batteriniveau blinker	Mindre end 30 %
2. batteriniveau blinker	Mellem 30-70 %
3. batteriniveau blinker	Mere end 70 %
Alle batteriniveauer slået til, der er ikke noget, der blinker	Fuldt opladet

Bemærk! Batteriets levetid vil blive reduceret markant, hvis denne enhed ikke oplades igennem længere tid. Vi anbefaler derfor, at du genoplader din enhed mindst én gang om måneden.

### Tænd/sluk headsettet

- Tryk på og hold besvar/afslut-knappen nede for at tænde headsettet. LCD-displayet viser batteristatussen for at angive, at headsettet er tændt.
- Tryk på og hold besvar/afslut-knappen nede for at slukke headsettet, indtil du ser, at der slås en indikator fra i LCD-displayet.

### Parring af headset og telefon

Før du kan bruge Jabra BT4010, skal du oprette parring mellem headsettet og din mobiltelefon.

1. Headsettet går automatisk i parringstilstand, når du tænder det første gang, hvorefter Bluetooth-indikatoren blinker i LCD-displayet.
2. Indstil Bluetooth-telefonen, så den 'registrerer' Jabra BT4010. Følg brugervejledningen til telefonen. Du skal typisk bruge en opsætnings-, tilslutnings- eller Bluetooth-menu på telefonen og vælge en indstilling til at "registrere" eller "tilføje" en Bluetooth-enhed.\*

### 3. Telefonen finder Jabra BT4010.

Du bliver derefter spurgt, om du vil oprette parring mellem telefonen og headsettet. Accepter ved at trykke 'Ja' eller OK på telefonen, og bekræft med adgangskoden eller PIN-koden = 0000 (fire nuller). Telefonen bekræfter, når parringen er gennemført.

Hvis parringen ikke lykkes, skal du gentage trin 1 til 3.

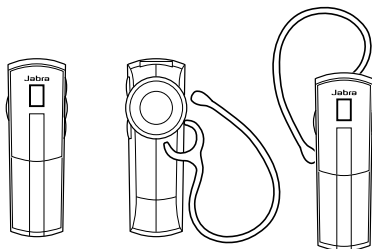
### Manuel parring

Du kan manuelt sætte din Jabra BT4010 i parringstilstand, hvis den skal parres med en anden telefon eller Bluetooth-enhed:

1. Kontrollér, at headsettet er slukket.
2. Tryk og hold besvar/afslut-knappen nede i ca. 5 sekunder, indtil Bluetooth-indikatoren på LCD-displayet begynder at blinke.
3. Indstil din Bluetooth-telefon til at registrere dit headset, sådan som det er beskrevet herover.

## BÆREMÅDE

Jabra BT4010 er klar til brug uden en ørekrog – isæt det blot i dit højre eller venstre øre, hvor headsettet peger mod din mund. Hvis du foretrækker at bruge en ørekrog, skal du klikke den på som vist på illustrationen.



Hvis du vil opnå maksimal ydeevne, skal du have Jabra BT4010 og mobiltelefonen på samme side af kroppen eller over for hinanden. Ydeevnen forbedres som regel, hvis der ikke er nogen hindringer mellem headsettet og mobiltelefonen.

## SÅDAN

### **Besvares et opkald**

- Tryk let på besvar/afslut-knappen for at besvare et opkald.

### **Afsluttes et opkald**

- Tryk let på besvar/afslut-knappen for at afslutte et aktivt opkald.

### **Foretages et opkald**

- Når du foretager et opkald fra mobiltelefonen, overføres opkaldet (afhængigt af telefonens indstillinger) automatisk til headsettet. Hvis telefonen ikke understøtter denne funktion, skal du trykke let på besvar/afslut-knappen på Jabra BT4010 for at modtage opkaldet i headsettet.

### **Afvises et opkald\***

- Tryk på besvar/afslut-knappen, når telefonen ringer, for at afvise et indgående opkald. Den, der ringer til dig, vil, afhængigt af telefonens indstillinger, blive viderestillet til telefonsvareren eller høre en optagettone.

### **Aktiveres et stemmeopkald\***

- Tryk på besvar/afslut-knappen. Optag stemmekoden via headsettet for at få det bedste resultat. Du kan få flere oplysninger om denne funktion i brugervejledningen til telefonen.

### **Genkaldes sidst opkaldte nummer\***

- Tryk let to gange på besvar/afslut-knappen, når headsettet er tændt, men ikke i brug.

### **Justeres lyd og lydstyrke\***

- Tryk let på lydstyrke op eller ned for at justere lydstyrken.

### **Sætter du et opkald i venteposition eller parkerer et opkald\***

Disse funktioner gør det muligt at parkere en samtale og besvare et ventende opkald.

- Tryk på besvar/afslut-knappen én gang for at parkere det aktive opkald og besvare det ventende.
- Tryk på besvar/afslut-knappen for at skifte mellem de to opkald.
- Tryk let på besvar/afslut-knappen for at afslutte den aktive samtale.

## Batteriindikator

Når Jabra BT4010 er tændt, kan du altid se batteriniveauet i LCD-displayet.

Det ser du	Batterikapacitet/taletid
3 batteriniveauer	Mellem 4-6 timers taletid
2 batteriniveauer	Mellem 2-4 timers taletid
1 batteriniveau	Under 2 timers taletid

## FEJLFINDING OG OFTE STILLEDE SPØRGSMÅL

### Jeg hører skrattelyde

- Bluetooth er en radioteknologi, hvorfor den er let påvirkelig af genstande mellem headsettet og den enhed, der er oprettet forbindelse til. Den er designet til headsettet og den enhed, der er oprettet forbindelse til, og skal bruges inden for en rækkevidde af 10 meter fra hinanden, uden at større genstande blokerer derfor (vægge m.v.).

### Jeg kan ikke høre noget i mit headset

- Skru op for lyden i headsettet.
- Kontrollér, om der er oprettet parring mellem headsettet og den afspillende enhed.
- Kontrollér, at telefonen er tilsluttet headsettet. Det gør du ved at kigge på LCD-displayet for at se, om indikatoren er slået til. Du kan tilslutte headsettet ved at trykke let på besvar/afslut-knappen.

### Jeg har problemer med parringen

- Du kan have slettet headset-parringen i mobiltelefonen.

Følg parringsvejledningen.

### Kan Jabra BT4010 fungere sammen med andet Bluetooth-udstyr?

- Jabra BT4010 er designet til at fungere sammen med Bluetooth-mobiltelefoner. Det kan også fungere sammen med andre Bluetooth-apparater, der komplementerer Bluetooth version 1.1 eller højere og understøtter et headset og/eller en håndfri profil.

## **Jeg kan ikke bruge Afvis opkald, Parkér opkald, Genopkald eller Stemmeopkald**

Disse funktioner afhænger af, om din telefon understøtter en håndfri profil. Selvom den håndfri profil er implementeret, kommer Afvis opkald, Parkér opkald og Stemmeopkald som valgfri funktioner, der ikke understøttes af alle apparater. Du kan få flere oplysninger om disse funktioner i brugervejledningen til telefonen.

## **Telefonen tilslutter ikke til mit headset hurtigt nok til at besvare indkommende opkald**

Hvis headsettet er slukket og tænder ved indkommende opkald, vil telefonen og headsettet ikke altid blive tilsluttet hurtigt nok til, at opkaldet kan nå at blive besvaret. For at undgå dette skal du sørge for at headsettet er tændt, inden for rækkevidde og tilsluttet.

## BRUG FOR MERE HJÆLP?

- 1. Web:** [www.jabra.com](http://www.jabra.com)  
(med de seneste supportoplysninger og online brugervejledninger)
- 2. E-mail:** [support.no@jabra.com](mailto:support.no@jabra.com)  
Information: [info@jabra.com](mailto:info@jabra.com)
- 3. Tlf:** 702 52272

## PLEJE AF HEADSETTET

- Jabra BT4010 skal altid opbevares slukket og på et sikkert sted.
- Undgå opbevaring ved ekstreme temperaturer (over 45 °C – inkl. direkte sollys – eller under -10 °C). Dette kan forkorte batteriets levetid og påvirke funktionen. Høje temperaturer kan også medføre forringet ydeevne.
- Undgå at udsætte Jabra BT4010 for regn eller anden væske.

## ADVARSEL!

### **LYDSTYRKE SOM MULIGT.**

Headset kan afgive høje lyde og toner i et højt leje, der under visse omstændigheder kan resultere i varige høreskader. Undgå for lang tids brug af headsettet ved for høje lydstyrker. Læs sikkerhedsvejledningen nedenfor, før du tager headsettet i brug.

### **Du kan nedsætte faren for høreskade ved at følge nedenstående sikkerhedsvejledning**

#### **1. Følg disse trin, før du tager produktet i brug**

- Før du tager headsettet på, skal du skrue lydstyrken ned til laveste niveau.
- Tag headsettet på, og
- juster derefter lydstyrken langsomt til et passende niveau.

#### **2. Under brug af produktet**

- Hold lydstyrken på det lavest mulige niveau, og undgå at bruge headsettet i støjende omgivelser, hvor det kan være nødvendigt at skrue op for lyden.
- Hvis det er nødvendigt at øge lydstyrken, skal du gøre det langsomt.
- Hvis du får gener eller ringen for ørerne, skal du øjeblikkeligt holde op med at bruge headsettet og søge læge.

Ved fortsat brug med høj lydstyrke kan dine ører blive vænnet til dette lydniveau, hvilket kan medføre permanent skade på din hørelse uden nogen mærkbare gener.

### **SIKKERHEDSINFORMATION!**

- Brug af headset nedsætter din evne til at høre andre lyde. Vær forsigtig ved brug af headsettet under udførelse af aktiviteter, der kræver din fulde opmærksomhed.
- Hvis du har pacemaker eller andet elektrisk medicinsk udstyr, bør du kontakte din læge inden ibrugtagning af headsettet.
- Denne pakke indeholder smådele, der evt. kan være farlige for børn og derfor skal holdes uden for børns rækkevidde. Selve poserne og de mange smådele, de indeholder, kan forårsage kvælning, hvis de sluges.

- Du må aldrig selv forsøge at demontere produktet. Ingen af komponenterne kan udskiftes eller repareres af brugeren. Produktet må kun åbnes af en autoriseret forhandler eller et servicecenter. Hvis produktet kræver udskiftning, f.eks. på grund af naturligt slid eller beskadigelse, bedes du kontakte forhandleren.
- Undgå at udsætte produktet for regn, fugt eller andre væsker for at beskytte produktet mod beskadigelse og dig selv mod personskade.
- Overhold alle skilte og anvisninger, der kræver slukning af elektriske enheder eller radiofrekvente produkter på angivne områder som f.eks. hospitaler eller fly.

### **Husk! Kør altid forsigtigt, undgå forstyrrelser, og overhold de lokale love!**

Brug af headsettet, mens der benyttes motorkøretøj, motorcykel, båd eller cykel, kan være farligt og er i visse lande ulovligt, ligesom brug af headsettet med begge ører tildækket under kørsel ikke er tilladt i visse områder. Kontroller den lokale lovgivning. Vær forsigtig ved brug af headsettet under udførelse af aktiviteter, der kræver din fulde opmærksomhed. Undgå også at tage noter eller læse dokumenter.

### **PLEJE AF INDBYGGET BATTERI:**

- Headsettet bruger et genopladeligt batteri.
- Optimal ydeevne opnås først efter to eller tre fulde op- og afladninger af et nyt batteri.
- Batteriet kan op- og aflades flere hundrede gange, men vil til sidst ikke være brugbart. Genoplad kun batterierne vha. den godkendte oplader, der følger med produktet.
- Tag opladeren ud af stikkontakten og enheden, når den ikke er i brug. Lad ikke et fuldt opladet batteri sidde i opladeren, da overopladning kan forkorte batteriets levetid.
- Hvis batteriet ikke bliver brugt, vil det blive afladet med tiden.
- Hvis produktet opbevares varmt eller koldt, såsom i en lukket bil om sommeren eller vinteren, reduceres batteriets kapacitet og driftslevetid.
- Forsøg altid at opbevare batteriet ved 15-25° C. En enhed med et varmt eller koldt batteri kan være midlertidigt uvirksom, selv om batteriet er fuldt opladet. Batteriets ydeevne er især begrænset ved temperaturer under frysepunktet.

- Batterier må ikke udsættes for åben ild, da de kan eksplodere.
- Batterier kan også eksplodere, hvis de bliver beskadiget.

### **Advarsel vedr. batteri!**

- "Forsigtig" – batteriet anvendt i denne enhed kan medføre fare for brand eller kemisk forbrænding ved forkert håndtering.
- Forsøg ikke at åbne produktet eller at udskifte batteriet. Det er indbygget og kan ikke udskiftes.
- Brug af andre batterier kan medføre fare for brand eller eksplosion og medfører bortfald af garantien.
- Genoplad kun batteriet vha. den godkendte oplader, der følger med produktet.
- Bortskaf batterier i henhold til lokale bestemmelser og forskrifter. Genbrug anbefales om muligt. Må ikke smides ud sammen med husholdningsaffald.
- Opbevar altid headsettet uden for børns rækkevidde:

### **PLEJE AF OPLADER:**

- Du må ikke oplade dit headset med andre opladere end den vekselstrømsadapter, der medfølger. Brug af andre typer kan beskadige eller ødelægge headsettet, og det kan medføre bortfald af enhver godkendelse eller garanti, og det kan være farligt. Kontakt din forhandler for oplysninger om godkendt tilbehør.

**Vigtigt!** Headsettet kan ikke bruges under opladning.

### **Advarsel vedr. oplader!**

- Når du frakobler strømforsyningen eller evt. tilbehør, skal du sørge for at tage fat om og trække i stikket og ikke ledningen. Brug aldrig en oplader, der er beskadiget.
- Forsøg aldrig at demontere opladeren, da dette kan udsætte dig for farligt elektrisk stød. Forkert samling af opladeren kan forårsage elektrisk stød, når produktet anvendes efterfølgende.
- Undgå at oplade headsettet under meget høje eller lave temperaturer, og brug ikke opladeren udendørs eller på fugtige områder.

## GARANTI

### **Begrænset et (1) års garanti**

GN Netcom A/S ("GN") garanterer (i henhold til nedennævnte betingelser), at produktet er fri for fejl i materialer og forarbejdning i en periode på et (1) år fra købstidspunktet ("Garantiperiode"). I løbet af garantiperioden sørger GN for reparation eller udskiftning (efter GN's eget skøn) af produktet eller fejlbehæftede dele ("Garantiservice"). Hvis reparation eller udskiftning ikke er kommercielt mulig eller ikke kan udføres rettidigt, kan GN vælge at refundere dig det beløb, der er betalt for det pågældende produkt. Reparation eller udskiftning i henhold til betingelserne i denne garanti giver ikke ret til forlængelse eller påbegyndelse af en ny garantiperiode.

### **Krav i henhold til garanti**

For at gøre brug af Garantiservicen bedes du kontakte den GN-forhandler, som du har købt produktet af, eller besøge eller [www.jabra.com](http://www.jabra.com) for at få yderligere oplysninger om kundesupport. Du skal returnere produktet til forhandleren eller sende det til denne eller GN (hvis det fremgår af [www.jabra.com](http://www.jabra.com)) i originalemballagen eller i emballage, der giver samme beskyttelse. Forsendelsesomkostninger ved returnering af produktet til GN skal afholdes af dig. Hvis produktet er dækket af garantien, afholdes forsendelsesomkostningerne ved returnering af produktet til dig, efter at servicen er udført, af GN i henhold til denne begrænsede garanti. Du skal betale forsendelsesomkostningerne i forbindelse med returnering af produkter til dig, som ikke er dækket af garantien, eller som ikke kræver garantireparation. Følgende skal oplyses for at opnå Garantiservice: (a) produkt og (b) dokumentation for køb, hvoraf navn og adresse på sælgeren tydeligt fremgår, købstidspunkt og produkttype, hvilket betragtes som dokumentation for, at produktet falder inden for garantiperioden. Oplys endvidere (c) returadresse, (d) telefonnummer i dagtimerne og (e) årsag til returnering. Som en del af GNs bestræbelser på at reducere mængden af miljøaffald er det vigtigt, at du er indforstået med, at produktet kan indeholde genbehandlet udstyr, der omfatter brugte komponenter, hvoraf nogle er blevet genbearbejdet. Alle brugte komponenter lever op til GNs høje kvalitetsstandarder og er i overensstemmelse med GNs specifikationer for produkteevne og pålidelighed. Du accepterer endvidere, at udskiftede dele eller komponenter bliver GN's ejendom.

### **Garantibegrænsning**

Garantien er kun gældende for den oprindelige køber og bortfalder automatisk forud for udløb, hvis produktet sælges eller på anden måde overdrages til anden part. Den garanti, GN yder i henhold til nærværende bestemmelser, er kun gældende for produkter, der er købt til brug og ikke til videresalg. Garantien gælder ikke for "open box-køb", der sælges "som beset" og uden

garanti. Komponenter med en begrænset levetid, der udsættes for almindelig slitage, som f.eks. mikrofon-vindhætter, ørepuder, modulære kontakter, ørestykker, dekorativt udstyr, batterier og andet tilbehør er ikke dækket af garantien. Garantien er ugyldig, hvis serienummer, datomærkat eller produktmærkat er ændret eller fjernet fra produktet. Garantien dækker ikke mangler eller skader, der skyldes: (a) forkert opbevaring, uforsvarlig brug eller misbrug, uheld eller forsømmelse, såsom fysisk skade (revner, ridser mv.) på produktets overflade som følge af forkert brug; (b) kontakt med vand, ekstrem fugtighed, sand, snavs eller lignende eller ekstrem varme; (c) brug af produktet eller tilbehør til kommercielle formål eller udsættelse af produktet eller tilbehør for unormal brug eller unormale forhold; eller (d) andre handlinger, som GN ikke kan stilles til ansvar for. Garantien dækker ikke skader i henhold til som følge af fejlagtig betjening, vedligeholdelse eller installation eller forsøg på reparation af andre end en GN- eller autoriseret GN-forhandler, som har tilladelse til at udføre garantiarbejde for GN. Uautoriseret reparation vil gøre garantien ugyldig. Garantien dækker ikke mangler eller skader, der skyldes brug af produkter, tilbehør eller andet perifert udstyr, som ikke kommer fra eller er certificeret af GN.

FORBRUGERENS ENESTE BEFØJELSE I HENHOLD TIL GARANTIEN ER REPARATION ELLER UDSKIFTNING. GN HÆFTER IKKE FOR TILFÆLDIGE SKADER ELLER FØLGESKADER SOM FØLGE AF BRUD PÅ GARANTIEN, HVERKEN UDTRYKKELT ELLER UNDERFORSTÅET, PÅ PRODUKTET. I DET OMFANG GÆLDENDE LOVGIVNING GØR DET MULIGT, ER DENNE GARANTI EKSKLUSIV OG YDER INGEN ANDEN GARANTI, HVERKEN UDTRYKKELT ELLER UNDERFORSTÅET, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL GARANTI FOR SALGBARHED SAMT EGNETHED TIL SPECIELLE FORMÅL.

**BEMÆRK!** Denne garanti giver dig specifikke juridiske rettigheder. Men du kan have andre rettigheder, som kan variere fra sted til sted. Nogle jurisdiktioner tillader ikke fraskrivelse eller begrænsning af ansvar for tilfældige skader eller følgeskader eller underforståede garantier, hvorfor ovenstående ansvarsbegrænsninger og -fraskrivelser muligvis ikke gælder for dig. Denne garanti påvirker ikke dine juridiske (lovmæssige) rettigheder i overensstemmelse med gældende national eller lokal lovgivning.

## CERTIFICERING OG SIKKERHEDSGODKENDELSE

### CE

Dette produkt er CE-mærket i overensstemmelse med bestemmelserne i R & TTE-direktivet (99/5/EC). GN Netcom A/S erklærer hermed, at dette produkt overholder de grundlæggende krav og andre relevante bestemmelser i direktivet 1999/5/EC. Besøg <http://www.jabra.com> for at få yderligere oplysninger.

## Bluetooth

Ordet Bluetooth®, varemærker og logoer ejes af Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne varemærker foretaget af GN Netcom A/S sker på licens. Andre varemærker eller handelsnavne tilhører deres respektive ejere.

Bortskaf produktet i overensstemmelse med lokale bestemmelser og love. [www.jabra.com/weee](http://www.jabra.com/weee)

## ORDLISTE

- 1. Bluetooth** er en radioteknologi, som forbinder enheder såsom mobiltelefoner og headsets, uden brug af ledninger eller kabler over en kort afstand (ca. 10 meter). Få flere oplysninger på [www.bluetooth.com](http://www.bluetooth.com).
- 2. Bluetooth-profiler** er de forskellige måder, hvorpå Bluetooth-enheder kommunikerer med andre enheder. Bluetooth-telefoner understøtter enten headset-profilen, den håndfri profil eller begge. Understøttelse af en bestemt profil kræver, at telefonproducenten har implementeret bestemte, obligatoriske funktioner i telefonens software.
- 3. Parring** skaber et entydigt og krypteret link mellem to Bluetooth-enheder og lader dem kommunikere med hinanden. Bluetooth-enhederne fungerer ikke, hvis enhederne ikke er blevet parret.
- 4. Adgangskode eller PIN-kode** er en kode, som du angiver på din mobiltelefon for at parre den med din Jabra BT4010. Det gør det muligt for din telefon og Jabra BT4010 at genkende hinanden, så de automatisk kan arbejde sammen.
- 5. Standbytilstand** betyder, at Jabra BT4010 venter passivt på et opkald. Når du afslutter et opkald på mobiltelefonen, går headsettet i standbytilstand.



Bortskaf produktet i overensstemmelse med lokale bestemmelser og love.

[www.jabra.com/weee](http://www.jabra.com/weee)

# Jabra

MADE IN CHINA



TYPE: BT4010  
IC: 2386C-BT4010

.....  
© 2008 GN Netcom A/S. All rights reserved. Jabra® is a registered trademark of GN Netcom A/S. All other trademarks included herein are the property of their respective owners. The Bluetooth® word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by GN Netcom A/S is under license. (Design and specifications subject to change without notice).  
.....

[www.jabra.com](http://www.jabra.com)